

EESC-22-22-PS

PASLAUGŲ TEIKIMO SUTARTIS Nr. EESC_01_220425

2022 m. balandžio 25 d, Vilnius

KOPIJA TIKRA

MB „Puikūs metai“, įmonės kodas 305216478, adresas Didžioji g. 6-3, Vilnius atstovaujama direktorės Jurgos Raguckaitės (toliau – Vykdytojas), iš vienos pusės, ir viešoji įstaiga Rytų Europos studijų centras, juridinio asmens registracijos kodas 300590785, registruotos buveinės adresas D. Poškos g. 59, LT-08114, Vilnius, atstovaujamas direktoriaus Lino Kojalos (toliau – Užsakovas), iš kitos pusės, sudarė šią sutartį. Toliau sutartyje abi šalys bendrai vadinamos Šalimis.

1. SUTARTIES OBJEKTAS IR DALYKAS

- 1.1. Vykdytojas įsipareigoja Užsakovui atlikti reprezentacinės svetainės www.eesc.lt dizaino ir programavimo darbus, nurodytus priede Nr. 1 o Vykdytojas įsipareigoja apmokėti už suteiktas paslaugas šioje Sutartyje numatytais sąlygomis ir tvarka.
- 1.2. Šios Sutarties 1.1 punkte nurodytos paslaugos turi būti suteiktos iki 2022 m. liepos 31 d.

2. ŠALIŲ TEISĖS IR ĮSIPAREIGOJIMAI

- 2.1. Vykdytojas įsipareigoja:
 - 2.1.1. Atlikti Užsakovo ir Vykdytojo sutartus darbus.
 - 2.1.2. Užtikrinti, kad visi atlikti darbai būtų kokybiški ir atitiktų tokiems darbams keliamus reikalavimus (dizaino, greitaiveikos ir kt.), nusistovėjusią programavimo praktiką ir aukštus profesinius standartus.
 - 2.1.3. Paskirti Vykdytojo atstovą, kuris prižiūrės ir koordinuos įsipareigojimų pagal šią Sutartį vykdymą.
 - 2.1.4. Vykdytojo atstovas: **Jurga Raguckaitė, tel. +370 687 97027, jurga@epvr.lt**
 - 2.1.5. Apmokyti dedikuotą Užsakovo komandą, kaip naudotis svetainės turinio valdymo sistema.
- 2.2. Vykdytojas turi teisę:
 - 2.2.1. Reikalauti, kad Užsakovas priimtų tinkamai atliktas paslaugas ir sumokėtų šioje sutartyje nustatytą kainą;
 - 2.2.2. Nutraukti sutartį ir reikalauti atlyginti nuostolius, jeigu Užsakovas, pažeisdamas sutartį, atsisako priimti tinkamai atliktas paslaugas arba sumokėti už jas nustatytą kainą.
 - 2.2.3. Reikalauti, kad Užsakovas pateiktų atsakymus į užduotus su darbais susijusius klausimus per 2 darbo dienas.
- 2.3. Užsakovas įsipareigoja:
 - 2.3.1. Priimti tinkamai atliktas paslaugas, sumokėti už paslaugas nustatytą kainą sutarties prieduose numatytais sąlygomis ir tvarka.
 - 2.3.2. Paskirti Užsakovo atstovą, kuris palaikys profesionalius bei operatyvius ryšius su Vykdytoju.
 - 2.3.3. Užsakovo atstovas: **Adam Roževič, tel. +370 613 24770, adam.rozevic@eesc.lt**
- 2.4. Užsakovas turi teisę:
 - 2.4.1. Nutraukti sutartį ir reikalauti atlyginti nuostolius, jeigu Vykdytojas, pažeisdamas sutartį, neatlieka Užsakovui sutartyje numatytų paslaugų.
 - 2.4.2. Šalys susitaria, kad svetainės programavimo darbai turi būti atliekami naudojant laisvai prieinamą programinę įrangą ir Vykdytojas neturi teisės darbų vykdyti uždaro kodo ir/ar jam vienam prieinama programine įranga.
 - 2.4.3. Užsakovas patvirtina, kad turi teisę užsakyti ir priimti Vykdytojo atliekamus, šioje sutartyje ir jos prieduose numatytus darbus.

3. PRIEŽIŪRA

- 3.1. Vykdytojas visiems jo atliktiems darbams suteikia 1 (vienerių) metų garantinį terminą, kuris pradedamas skaičiuoti nuo galutinio paslaugų (darbų) priėmimo-perdavimo akto pasirašymo momento.
 - 3.1.1. Garantinis aptarnavimas teikiamas tuo atveju, jeigu svetainėje sutrikimų ir problemų šalinimą atlieka tik Vykdytojas.
 - 3.1.2. Jeigu sutrikimai ir problemos atsiranda dėl trečiosios šalies ar Užsakovo veiksmų, taikomas papildomo darbo valandos įkainis.
 - 3.1.3. Sutrikimų ir problemų registravimas / valdymas: visos problemos garantinio aptarnavimo periodo metu turi būti registruojamos centralizuotai per Trello incidentų valdymo sistemą. Garantinės priežiūros paslauga yra teikiama darbo dienomis nuo 09:00 val. iki 18:00 val.

reikalauti Vykdytojo sumokėti 5 (penkių) procentų Sutarties vertės dydžio baudą per 10 (dešimt) kalendorinių dienų nuo rašytinio pareikalavimo gavimo dienos. Baudos sumokėjimas neatleidžia Vykdytojo nuo pareigos atlyginti visus Užsakovo patirtus nuostolius.

- 6.6. Kiekviena šalis privalo atlyginti kitai šaliai visus nuostolius, kurie yra tiesiogiai susiję ir kuriuos kita šalis patiria dėl šioje Sutartyje numatytų įsipareigojimų nevykdymo ar netinkamo vykdymo, bet ne daugiau nei šios Sutarties vertė.

7. SUTARTIES NUTRAUKIMO SĄLYGOS

- 7.1. Sutartis gali būti nutraukta raštišku Šalių susitarimu.
7.2. Viena iš Sutarties Šalių turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį, jeigu kita šalis ją iš esmės pažeidžia, pranešusi kitai šaliai prieš 14 (keturiolika) dienų.
7.3. Nutraukus sutartį arba ją pasibaigus kitais pagrindais, lieka galioti nuostatos dėl atsakomybės, konfidencialumo ir ginčų sprendimo, taip pat kiti įsipareigojimai, kurie pagal šios Sutarties esmę ir Lietuvos Respublikos teisės aktų nuostatas išlieka ir Sutarčiai pasibaigus.

8. KONFIDENCIALI INFORMACIJA

- 8.1. Vykdytojas įsipareigoja neatskleisti, neperduoti ar kitu būdu neperleisti jokiais priemonėmis ar Informacijos laikmenomis, kuriomis galima naudotis Sutarties sudarymo dieną ar kurios bus sukurtos Sutarties galiojimo metu, Konfidencialios informacijos bet kokiam Trečiajam asmeniui visą Sutarties galiojimo laikotarpį ir ne mažiau kaip metus Šalių bendradarbiavimo santykių pasibaigimo. Konfidencialia informacija yra laikoma Užsakovo komercinės paslaptys:
- 8.1.1. Užsakovo klientų, tiekėjų, partnerių sąrašai, pardavimo ir pirkimo sąlygos, sutartys, pardavimų kainos, produktų bei paslaugų savikainos, pardavimų metodai, valdymo ataskaitos, valdymo principai;
8.1.2. Užsakovo ar jo Klientų komercinė, finansinė, teisinė, techninė informacija, taip pat informacija, susijusi su Užsakovo ar jos Klientų vystymosi ir valdymo politika, technologijomis, sutartimis, marketingu ir verslo vystymo planais;
8.1.3. Visa kita Užsakovo Klientų pateikta ar su Klientais dirbant sužinota informacija;
8.1.4. Užsakovo ar jo Klientų naudojami vartotojo vardai, slaptažodžiai ir kitokio pobūdžio apsaugos kodai ir kitos apsaugos priemonės;
8.1.5. Žinios apie kainų struktūrą, kaštus, vidaus kainynus ir tarifus;
8.1.6. bet kokią kitą informaciją, kurią Užsakovas vykdydamas veiklą gauna iš Klientų ar partnerių.
- 8.2. Vykdytojas, įskaitant jo darbuotojus, patarėjus ar kitus susijusius asmenis (pvz. auditoriai) gautą konfidencialią informaciją gali naudoti tik tuo tikslu, kuriuo ji buvo atskleista ir tik tiek, kiek būtina įsipareigojimams pagal Sutartį vykdyti ir įsipareigoja neplatinti ir neskleisti konfidencialios informacijos jokiai trečiajai šaliai.
- 8.3. Vykdytojas turi teisę atskleisti konfidencialią informaciją tik tiems asmenims, kuriems ji būtina įsipareigojimams pagal šią Sutartį vykdyti. Šalis, norėdama konfidencialią informaciją atskleisti trečiajai šaliai, privalo gauti rašytinį kitos Šalies sutikimą, išskyrus atvejus, kai konfidencialią informaciją privaloma atskleisti įgaliotoms valstybės institucijoms pagal Lietuvos Respublikos teisės aktų reikalavimus.

9. NUOSAVYBĖ

- 9.1. Visos turinės teisės į sukurtą projektą, išskyrus Turinio valdymo sistemą, pilnai atsiskaičius su Vykdytoju, pereina Užsakovui. Vykdytojas perduoda Turinio valdymo sistemą Užsakovui naudotis, nesuteikdamas Užsakovui jokių papildomų turinių ar neturtinių teisių į šį produktą.
9.2. Šalys aiškiai susitaria, kad iki galutinio paslaugų priėmimo – perdavimo, t.y. pilno paslaugų atlikimo, jų atsistatymo žuvimo rizika tenka Vykdytoju.

10. INTELEKTINĖS NUOSAVYBĖS TEISĖS

- 10.1. Vykdytojas garantuoja, kad projektas bus originalus ir sukurtas nepažeidžiant tretiesiems asmenims priklausančių turinių ar asmeninių neturtinių teisių.
10.2. Šalys susitaria, kad visos Vykdytojo turinės teisės į sukurtą projektą priklausys Užsakovui neribotą laiką ir Užsakovas turi teisę savo nuožiūra disponuoti, valdyti ir naudotis Tinklalapiu.
10.3. Visos autorių teisės ir kitos intelektinės nuosavybės teisės, egzistavusios iki šios Sutarties sudarymo dienos, priklausys Šaliai, kuriai tokios teisės priklausė prieš sudarant šią Sutartį.
10.4. Tuo atveju, jeigu Vykdytojo tiekiami trečiosios šalies produktai ar programinė įranga yra licencijuojami Užsakovui pagal trečiosios šalies nustatytas taikytinas sąlygas ir nuostatas, Užsakovas įsipareigoja laikytis taikomų trečiosios šalies licencijavimo sąlygų ir nuostatų.

10.5. Vykdytojas į kuriamus projektus turi teisę įdėti tekstą „e-solution: gpyr“ ir nuorodą į savo tinklapį, nurodant projekto autorystę, tik su Užsakovo sutikimu.

10.6. Vykdytoju suteikiama teisė viešai skelbti, kad sukūrė projektą, kuris yra Užsakymo, Sutarties ir/arba kitų Sutarties Priedų objektas prieš tai Užsakovą informavus.

11. NENUGALIMA JĖGA (FORCE MAJEURE)

11.1. Nė viena iš Sutarties Šalių neatsako už prisiimtų įsipareigojimų visišką ar dalinį neįvykdymą, jeigu įrodo, kad įsipareigojimų neįvykdė dėl nenugalimos jėgos aplinkybių (Force Majeure).

11.2. Sutarties Šalis, kuri dėl nenugalimos jėgos aplinkybių negali įvykdyti savo įsipareigojimų, privalo nedelsdama, bet ne vėliau kaip per 5 (penkis) darbo dienas nuo aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, raštu informuoti apie tai kitą Šalį. Jei nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybės tęsiasi ilgiau nei 1 (vieną) mėnesį, bet kuri Šalis turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį, pranešusi apie tai raštu.

11.3. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis yra laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos Civiliniame kodekse ir kituose Lietuvos Respublikos teisės norminiuose aktuose.

12. BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

12.1. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos ir galioja iki visiško įsipareigojimų pagal šią sutartį įvykdymo.

12.2. Ši Sutartis gali būti pakeista, papildyta ar nutraukta tik rašytiniu Šalių susitarimu.

12.3. Visi ginčai, kylančys iš šios sutarties, sprendžiami Šalių susitarimu. Nepavykus susitarti per 10 (dešimt) darbo dienų, ginčo sprendimas bet kurios iš Šalių iniciatyva gali būti perduotas spręsti Lietuvos Respublikos teismui, taikant Lietuvos Respublikos teisę.

12.4. Šalys įsipareigoja neperleisti jokių savo teisių ir įsipareigojimų, kylančių iš šios Sutarties, tretiesiems asmenims be rašytinio kitos šalies sutikimo.

12.5. Visi Šalių viena kitai perduodami pranešimai turi būti siunčiami paštu ar elektroniniu paštu šioje Sutartyje nurodytais adresais.

12.6. Sutartis sudaryta dviem vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais – po vieną kiekvienai Šaliai.

13. JURIDINIAI ŠALIŲ ADRESAI IR PARAŠAI

Vykdytojas:

MB „Puikūs metai“
Įm. kodas: 305216478
PVM kodas: LT100012595511
Adresas: Didžioji 6-3, Vilnius
Tel. 8-687-97027
El.paštas: jurga@gpyr.lt
www.gpyr.lt

Atsiskaitomoji sąskaita:

LT533500010005604806
Banko kodas: 35000
Banko pavadinimas: „Paysera LT“, UAB
Banko adresas: Pilaiteš pr. 16, LT-04352,
Vilnius, Lietuva

Jurga Raguckaitė
Direktorė

Užsakovas

Viešojo įstaiga Rytų Europos studijų centras
Juridinio asmens reg. kodas: 300590785
PVM kodas: -
Adresas: D. Poškos g. 59, LT-08114 Vilnius
Tel. +37052705993
El.paštas: info@eesc.lt

Linas Kojala
Direktorius

PASLAUGŲ TEIKIMO SUTARTIES Nr. EESC_01_220425

Priedas Nr. 1. Užsakymo kaina

2022 m. balandžio 25 d., Vilnius

MB „Puikūs metal“, įmonės kodas 305216478, adresas Didžioji g. 6-3, Vilnius atstovaujama direktorės Jurgos Raguckaitės, (toliau – Vykdytojas), iš vienos pusės, ir viešojo įstaiga Rytų Europos studijų centras, juridinio asmens registracijos kodas 300590785, registruotos buveinės adresas D. Poškos g. 59, LT-08114, Vilnius, atstovaujamas direktoriaus Lino Kojalos, iš kitos pusės, susitarė:

1. UŽSAKYMAS

1.1. Užsakovas užsako Vykdytoji atlikti reprezentacinės svetainės www.eesc.lt dizaino ir programavimo darbus.

2. UŽSAKYMŲ KAINA

2.1. Užsakymo kaina yra 9801 eur (devyni tūkstančiai aštuoni šimtai vienas eur 00 ct) (PVM įskaičiuotas).

2.2. Užsakymo kaina susideda iš:

Užduotis		Valandos kaina	Valandų kiekis	Kaina, EUR (be PVM)
Logo atnaujinimas	Minimalus logotipo atnaujinimas	45	8	360
Techninė specifikacija	Tikslas, vartotojai, funkcijų aprašymai iš vartotojo požiūrio taško, svetainės ir puslapių struktūros aptarimas.	45	6	270
Dizainas	Struktūros nubraižymas (UX): puslapių maketai su elementų išdėstymu, nurodyta informacijos apimtimi ir forma; funkcijų planas.	45	24	1080
Dizainas	Vartotojo sąsajos dizainas (UI). Vartotojo sąveika, vizualinis dizainas ir informacijos architektūra sujungiami į baigtinį vaizdą.	45	36	1620
Programavimas: administr. aplinka	Wordpress TVS konfigūravimas, tekstiniai puslapiai, kategorijos, leidiniai, komentarai, naujienos, video biblioteka (LT, ENG)	45	36	1620
Programavimas: svetainė	Turinio atvaizdavimas tekstiniai puslapiai, kategorijos, leidiniai, komentarai, naujienos, video biblioteka (LT, ENG)	45	48	2160
Turinio kėlimas	Turinį kelia Užsakovas	45	0	0
Lankymosi registravimas	Google analytics, Google Tag Manager, Google Search Console sudiegimas, susiejimas	45	2	90
SEO	SEO įskiepis ir fundamentalūs darbai	45	4	180
PM	Darbų planavimas ir komunikacija	45	16	720
NB:	Serverio, domeno, įskiepių, šriftų, nuotraukų, vertimo, tekstų kūrimo kaštai nėra įskaičiuoti.			
		Tarpinė suma be PVM:		€8,100.0
		PVM 21 proc.		€1,701.0
		TOTAL		€9,801.0

3. JURIDINIAI ŠALIŲ ADRESAI IR PARAŠAI

Vykdytojas:

MB „Puikūs metal“
Įm. kodas: 305216478
PVM kodas: LT100012595511
Adresas: Didžioji 6-3, Vilnius
Tel. 8-687-97027
El. paštas: jurga@gpyr.lt
www.gpyr.lt

Atsiskaitomoji sąskaita:
LT533500010005604806
Banko kodas: 35000
Banko pavadinimas: „Paysera LT“, UAB
Banko adresas: Pilaitės pr. 16, LT-04352, Vilnius, Lietuva

Jurga Raguckaitė
Direktorė

Užsakovas

Viešojo įstaiga Rytų Europos studijų centras
Juridinio asmens reg. kodas: 300590785
PVM kodas: -
Adresas: D. Poškos g. 59, LT-08114 Vilnius
Tel. +37052705993
El. paštas: info@eesc.lt

Linas Kojala
Direktorius